

# EU DECLARATION OF CONFORMITY<sup>\* 1</sup>



Number<sup>2</sup>

DoC\_TLAHW3IU-E\_DTNC225-EU\_210707

Name and address of the Manufacturer<sup>3</sup>

LG ELECTRONICS INC. 10, Magokjungang 10-ro, Gangseo-gu, Seoul, Republic of Korea

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:<sup>4</sup>

Object of the declaration<sup>5</sup>

Product information<sup>6</sup>

Product Name

**Telematics**

Model Name

**TLVHM3IU-E, TLAHW3IU-E, TLVHM3IU-R, TLAHW3IU-R**

Additional information<sup>7</sup>

TLVHM3IU-E : H20/0139, TLVHM3IU-R : H20/0188  
TLAHW3IU-E : H06/0138, TLAHW3IU-R : H05/0058

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Community harmonisation legislations.<sup>8</sup>

- References to the relevant harmonized standards used or references to the technical specifications in relation to which conformity is declared<sup>9</sup>

## Essential requirements of RED 2014/53/EU

### 3.1(a) Safety

EN 62368-1:2014+A11:2017  
EN 62311: 2008

### 3.1(b) EMC

EN 301 489-1 V2.2.3                      EN 55024:2010 + A1:2015  
EN 301 489-19 V2.1.1                    EN 55032:2015 + A11:2020  
Draft EN 301 489-19 V2.2.0            EN 55035:2017 + A11:2020  
Draft EN 301 489-52 V1.1.2

### 3.2 Radio

EN 301 908-1 V13.1.1  
EN 301 908-2 V13.1.1  
EN 301 908-13 V13.1.1  
EN 303 413 V1.1.1  
EN 301 511 V12.5.1

## Restriction of Hazardous Substances (RoHS) Directives : 2011/65/EU

Relevant harmonized standards used in relation to which conformity is declared: EN 50581:2012

The notified body<sup>10</sup>

Name: MiCOM Labs Inc  
Number: 2280

performed

• The MiCOM Labs Inc performed a conformity assessment of the technical documentation and issued the EU-type examination certificate.

and issued the certificate

**DTNC225-EU**

Additional information<sup>7</sup>

### ▪ Description of accessories and components, software version for operation

- Accessories description : N/A  
- Components description : N/A

Signed for and on behalf of:<sup>11</sup> LG Electronics Inc.

Authorised Representative:

LG Electronics European Shared Service Center B.V.  
Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen, The Netherlands

Name and Surname /Function:

Yun Hee Yang / Director

Date of issue:

07 July. 2021

- 1 **(EN)EU Declaration of Conformity** // **(BG)ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ С ИЗИСКВАНИЯТА НА ЕС** // **(ES)Declaración UE de Conformidad** // **(CS)EU Prohlášení o shodě** // **(DA)EU-Overensstemmelseserklæring** // **(DE)EU-Konformitätserklärung** // **(ET)Eli Vastavusdeklaratsioon** // **(EL)ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ** // **(FR)Déclaration UE de Conformité** // **(GA)Dearbhú Comhréireachta an AE** // **(IT)Dichiarazione UE di Conformità** // **(LV)ES Atbilstības Deklarācija** // **(LT)ES Atitikties Deklaracija** // **(HU)EU-Megfelelősségi Nyilatkozat** // **(MT)Dikjarazzjoni Tal-Konformità Tal-UE** // **(NL)EU Conformiteitsverklaring** // **(PL)Deklaracja Zgodności UE** // **(PT)Declaração de Conformidade UE** // **(RO)Declarația de Conformitate UE** // **(SK)Vyhlasenie o Zhode EÚ** // **(SL)Izjava EU o Skladnosti** // **(FI)EU-Vaatumustenmukaisuusvakuutus** // **(SV)EU-Försäkran om Överensstämmelse** // **(TR)Uygunluk Beyanı** // **(NO)EU Samsvarserklæring** // **(HR)EZ izjava o skladnosti** // **(IS)ESB Samræmisýfirlýsing** // **(SR)Izjava o usaglašenosti EY** // **(SQ)Deklarata e BE-së e Konformitetit** // **(MK)Декларација за усогласеност на EY** // **(BS)(CNR)Izjava o usklađenosti EU**
- 2 **(EN)Number** // **(BG)№** // **(ES)Nº** // **(CS)Č.** // **(DA)Nr.** // **(DE)Nr.** // **(ET)Nr** // **(EL)Αριθ.** // **(FR)Nº** // **(GA)Uimhir** // **(IT)N.** // **(LV)Nr.** // **(LT)Nr.** // **(HU)Szám** // **(MT)Numru** // **(NL)Nr.** // **(PL)Nr** // **(PT)N.º** // **(RO)Nr** // **(SK)Číslo** // **(SL)Št.** // **(FI)N:o** // **(SV)Nr/** // **(TR)Sayısı** // **(NO)Nr.** // **(HR)Broj** // **(IS)Númer** // **(SR)Број** // **(SQ)Numri** // **(MK)Број** // **(BS)(CNR)Broj**
- 3 **(EN)Name and address of the Manufacturer** // **(BG)Наименование и адрес на производителя** // **(ES)Nombre y dirección del fabricante** // **(CS)Obchodní jméno a adresa výrobce** // **(DA)Fabrikantens navn og adresse** // **(DE)Name und Anschrift des Herstellers** // **(ET)Valmistaja nimi ja aadress** // **(EL)Όνομα και διεύθυνση κατασκευαστή** // **(FR)Nom et adresse du fabricant** // **(GA)Ainm agus seoladh an Mónaróra** // **(IT)Nome e indirizzo del fabbricante** // **(LV)Ražotāja nosaukums un adrese** // **(LT)Gamintojo pavadinimas ir adresas** // **(HU)Gyártó neve és címe** // **(MT)Isem u indirizz tal-manifattur** // **(NL)Naam en adres van de fabrikant** // **(PL)Nazwa i adres producenta** // **(PT)Nome e endereço do fabricante** // **(RO)Numele și adresa Producătorului** // **(SK)Obchodné meno a adresa výrobcu** // **(SL)Ime in naslov proizvajalca** // **(FI)Valmistajan nimi ja osoite** // **(SV)Tillverkarens namn och adress** // **(TR)İmalatçının adı ve adresi** // **(NO)Navn på og adresse til produsenten** // **(HR)Naziv i adresa proizvođača** // **(IS)Nafn og heimilisfang framleiðanda** // **(SR)Назив и адреса произвођача** // **(SQ)Emri dhe adresa e prodhuesit** // **(MK)Име и адреса на производителот** // **(BS)(CNR)Naziv i adresa proizvođača**
- 4 **(EN)This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer** // **(BG)За настоящата декларация за съответствие отговорност носи единствено производителя** // **(ES)La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante** // **(CS)Toto prohlášení o shodě vydal na vlastní odpovědnost výrobce** // **(DA)Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar** // **(DE)Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers abgegeben** // **(ET)Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud valmistaja ainuvastutusel** // **(EL)Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή** // **(FR)La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant** // **(GA)Eisírtair an dearbhú comhréireachta faoi fhreagracht anoir an mhonaróra** // **(IT)La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante** // **(LV)Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz šāda ražotāja atbildību** // **(LT)Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe** // **(HU)E megfelelősségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kibocsátásra** // **(MT)Din id-dikjarazzjoni tal-konformità tinhareg taht ir-responsabbiltà unika tal-manifattur** // **(NL)Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant** // **(PL)Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta** // **(PT)A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante** // **(RO)Prezenta declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului** // **(SK)Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu** // **(SL)Ta izjava o skladnosti se izda na lastno odgovornost proizvajalca** // **(FI)Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaista vastuulla** // **(SV)Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar** // **(TR)Bu uygunluk beyanı, imalatçının sorumluluğu altında verilir** // **(NO)Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens eneansvar** // **(HR)Za izdavanje ove izjave o skladnosti isključivo je odgovoran proizvođač** // **(IS)Þessi samræmisýfirlýsing er gefin út eingöngu á ábyrgð framleiðanda** // **(SR)Ova izjava o usaglašenosti se izdaje pod isključivom odgovornošću proizvođača.** // **(SQ)Kjo deklarata e konformitetit lëshohet nën përgjegjësinë ekskluzive të prodhuesit** // **(MK)Ova deklaracija za usoglasenost e izdadena pod лична odgovornost na производителот.** // **(BS)(CNR)Ova izjava o usklađenosti se izdaje pod isključivom odgovornošću proizvođača.**
- 5 **(EN)Object of the declaration** // **(BG)Обект на декларацията** // **(ES)Objeto de la declaración** // **(CS)Předmět prohlášení** // **(DA)Erklæringens genstand** // **(DE)Gegenstand der Erklärung** // **(ET)Deklareeritav ese** // **(EL)Σκοπός της δήλωσης** // **(FR)Objet de la déclaration** // **(GA)Cuspóir an dearbhaithe** // **(IT)Oggetto della dichiarazione** // **(LV)Deklarācijas priekšmets** // **(LT)Deklaracijos objektas** // **(HU)A nyilatkozat tárgya** // **(MT)L-ghan tad-dikjarazzjoni** // **(NL)Voorwerp van de verklaring** // **(PL)Przedmiot deklaracji** // **(PT)Objecto da declaração** // **(RO)Obiectul declarației** // **(SK)Predmet vyhlásenia** // **(SL)Predmet izjave** // **(FI)Vakuutuksen kohde** // **(SV)Föremål för försäkran** // **(TR)Beyanın nesne** // **(NO)Erklæringens gjenstand** // **(HR)Predmet izjave** // **(IS)Hlutur til yfirlýsingar** // **(SR)Предмет изјаве** // **(SQ)Objekti i deklarates** // **(MK)Предмет на декларacijata** // **(BS)(CNR)Predmet izjave**
- 6 **(EN)Product information; Product Name; Model Name** // **(BG)Информация за продукта, името на продукта, името на модела** // **(ES)Información del producto; nombre del producto; nombre del modelo** // **(CS)Informace o výrobku; Název výrobku; Název modelu** // **(DA)Produkt information; Produktnavn; Modelnavn** // **(DE)Produktinformation; Produktname; Modellname** // **(ET)Toote kirjeldus; Toote nimetus; Mudeli nimi** // **(EL)Πληροφορίες για το προϊόν, όνομα προϊόντος, όνομα μοντέλου** // **(FR)Information sur le produit; Nom du produit; Nom du modèle** // **(GA)Faisnéis Táirge; Ainm Táirge; Ainm Múnla** // **(IT)Informazioni sul prodotto; denominazione del prodotto; Nome del modello** // **(LV)Informācija par izstrādājumu; Izstrādājuma nosaukums; modeļa nosaukums** // **(LT)Informacija apie produktą; produkto pavadinimas; modelio pavadinimas** // **(HU)Termékinformáció; a termék neve; típusnév** // **(MT)Informazzjoni tal-prodott; isem tal-prodott; isem tal-mudell** // **(NL)Product informatie; Product naam; Model naam** // **(PL)Informacje o produkcie; nazwa produktu; nazwa modelu** // **(PT)Informação sobre o produto; Nome do Produto; Designação do Modelo** // **(RO)Informații despre Produs; Denumire Produs; Nume Model** // **(SK)Informácie o výrobku; Názov výrobku; Názov modelu** // **(SL)Podatki o izdelku; ime izdelka; ime modela** // **(FI)Tuotetiedot; tuotteen nimi; malli nimi** // **(SV)Produktinformation; produktnamn; modellnamn** // **(TR)Ürün bilgileri; Ürün Adı; Model Adı** // **(NO)Produktinformasjon; Produktnavn, Modellnavn** // **(HR)Podatci o proizvodu; Naziv proizvoda; Naziv modela** // **(IS)Vöruupplýsingar; Nafn vöru; Nafn gerðar** // **(SR)Informacije o proizvodu** // **(SQ)Informacion i produktit** // **(MK)Информации за производот** // **(BS)(CNR)Informacije o proizvodu**
- 7 **(EN)Additional information** // **(BG)Допълнителна информация** // **(ES)Información adicional** // **(CS)Další informace** // **(DA)Supplerende oplysninger** // **(DE)Zusätzliche Angaben** // **(ET)Lisateave** // **(EL)Συμπληρωματικές πληροφορίες** // **(FR)Informations supplémentaires** // **(GA)Faisnéis bhreise** // **(IT)Ulteriori informazioni** // **(LV)Papildu informācija** // **(LT)Papildoma informacija** // **(HU)Kiegészítő információk** // **(MT)Informazzjoni addizzjonali** // **(NL)Aanvullende informatie** // **(PL)Informacje dodatkowe** // **(PT)Informações complementares** // **(RO)Informații suplimentare** // **(SK)Dodatočné informácie** // **(SL)Dodatni podatki** // **(FI)Lisätietoja** // **(SV)Ytterligare information** // **(TR)Ek bilgi** // **(NO)Tilleggsopplysninger** // **(HR)Dodatne informacije** // **(IS)Viðbótarupplýsingar** // **(SR)Додатне информације** // **(SQ)Informacion shtesë** // **(MK)Дополнителна информации** // **(BS)(CNR)Dodatne informacije**
- 8 **(EN)The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation** // **(BG)Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация** // **(ES)El objeto de la declaración descrita anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión** // **(CS)Výše popsáný předmět prohlášení je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie** // **(DA)Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning** // **(DE)Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union** // **(EL)Ο στόχος της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω είναι σύμφωνα με τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης** // **(FR)L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable** // **(GA)Tá cuspóir an dearbhaithe a thuairiscítear thuas i gcomhréir le reachtaíocht ábhartha um chomhchuibhiú de chuid an Aontais** // **(IT)L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione** // **(LV)Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajam Savienības saskaņošanas tiesību aktam** // **(LT)Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus** // **(HU)A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak** //

- 8 (MT)** L-għan tad-dikjarazzjoni deskritt hawn fuq huwa konformi mal-leġislazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni / **(NL)** Het hierboven beschreven voorwerp is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie / **(PL)** Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego / **(PT)** O objeto da declaração acima descrito está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável / **(RO)** Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu legislația relevantă de armonizare a Uniunii / **(SK)** Uvedený predmet vyhlásenia je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie / **(SL)** Predmet navedene izjave u skladu je s mjerodavnim zakonodavstvom Unije o usklađivanju / **(FI)** Edellä kuvattu vakuutusksen kohde on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten mukainen / **(SV)** Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen / **(TR)** Yukarıda açıklanan bildirinin nesnesi ilgili Topluluk uyum mevzuatına uygundur / **(NO)** Formålet med erklæringen beskrevet ovenfor er i samsvar med den aktuelle harmoniseringslovgivningen i unionen / **(HR)** A fent ismertetett nyilatkozat tárgyja megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak / **(IS)** Efni ofangreindrar yfirlýsingar er í samræmi við hlutaðeigandi staðlaða löggjöf Evrópusambandsins / **(SR)** Предмет изјаве описан изнад је усаглашен са важећим законима Уније о хармонизацији / **(SQ)** Objekti i deklaratës përshkruar më sipër është në përputhje me legjislacionin përkatës të harmonizuar të vendeve të Bashkimit / **(MK)** Предметот на декларацијата опишан погоре е во согласност со важечките закони за хармонизација со Задницата / **(BS)(CNR)** Предмет изјаве описан изнад је усклађен с важећим законима Уније о хармонизацији
- 9 (EN)References to the relevant harmonised standards used or references to the technical specifications in relation to which conformity is declared** / **(BG)** наименованията на използваните хармонизирани стандарти или техническите спецификации, спрямо които се декларира съответствието / **(ES)** Referencias a las normas armonizadas pertinentes utilizadas, o referencias a las especificaciones técnicas respecto a las cuales se declara la conformidad / **(CS)** Případné odkazy na príslušné harmonizované normy, které byly použity, nebo na technické specifikace, na jejichž základě se shoda prokazuje / **(DA)** Referencer til de relevante anvendte harmoniserede standarder eller referencer til de tekniske specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med / **(DE)** Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird / **(ET)** Viited kasutatud asjakohastele ühtlustatud standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele, millega seoses vastavust kinnitatakse / **(EL)** μνεία των σχετικών εναρμοσμένων προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν ή των τεχνικών προδιαγραφών με βάση τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση / **(FR)** Références des normes harmonisées pertinentes appliquées ou des spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée / **(GA)** Tagairtí do na caighdeáin chomhchuibhithe ábhartha a úsáidtear nó tagairtí do na sonraíochtaí teicniúla i ndáil leis an gcomhréireacht a dhearbhaítear / **(IT)** Riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o riferimenti alle specifiche tecniche in relazione alle quali è dichiarata la conformità / **(LV)** Norādes uz attiecīgajiem saskaņotajiem standartiem vai norādes uz tehniskām specifikācijām, attiecībā uz ko tiek deklarēta atbilstība / **(LT)** Taikytų damiųjų standartų nuorodos arba techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodos / **(HU)** Adott esetben hivatkozás az alkalmazásra került vonatkozó harmonizált szabványokra, illetőleg azokra a műszaki leírásokra, amelyekre nézve a megfelelésről nyilatkoznak / **(MT)** Referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti li ntużaw, jew referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet li b'relazzjoni għalihom qed tiġi ddikjarata l-konformità / **(NL)** Vermelding van de toegepaste geharmoniseerde normen of van de technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft / **(PL)** Odwołania do odpowiednich norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność / **(PT)** Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas ou às especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade / **(RO)** Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite sau trimiteri la specificațiile tehnice în legătură cu care se declară conformitatea / **(SK)** Případné odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na technické špecifikácie, na základe ktorých sa vyhlasuje zhoda / **(SL)** Napotila na uporabljene usklajene standarde ali napotila na tehnične specifikacije za skladnost, ki so navedene na izjavi / **(FI)** Viittaus niihin asiaankuuluihin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viittaus tekniisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu / **(SV)** Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de tekniska specifikationerna enligt vilka överensstämmelsen försäkras / **(TR)** İlgili uyumlaştırmılmış kullanılan standartlar veya uygunluk beyan ile ilgili olarak teknik referanslar referanslar / **(NO)** Henvisninger til de relevante harmoniserte standardene som er brukt eller henvisninger til de spesifikasjonene det erklæres samsvar med / **(HR)** Upućivanje na mjerodavne usklađene norme ili upućivanje na tehničke specifikacije na temelju kojih se izjavljuje sukladnost / **(IS)** Tilvísanir í víðeigandi samhæfingarstaðla sem eru notaðir eða tilvísanir í þær tækniforskriftir sem tengjast samræmisýfirlýsingunni / **(SR)** Референце на примењене важеће хармонизоване стандарде или референце на техничке спецификације у вези с тим која врста усаглашености је декларисана / **(SQ)** Referencat ndaj standardeve përkatëse të harmonizuara që janë zbatuar ose referencat ndaj specifikimeve teknike në lidhje me të cilat është deklaruar përputhshmëria / **(MK)** Повикувања на користените релевантни хармонизирани стандарди или повикувања на техничките спецификации со коишто се утврдува усогласеноста / **(BS)(CNR)** Reference na važeće harmonizirane standarde koji su primijenjeni ili reference na tehničke specifikacije u vezi s tim koja vrsta uskladenosti je deklarirana
- 10 (EN)The notified body; performed; and issued the certificate** / **(BG)** нотифицираният орган; извърши; и издаде сертификата / **(ES)** El organismo notificado; ha efectuado; y expide el certificado / **(CS)** Oznaměný subjekt; provedl; a vydal osvědčení / **(DA)** Det bemyndigede organ; der har foretaget; og udstedt attesten / **(DE)** Die notifizierte Stelle; hat; und folgende Bescheinigung ausgestellt / **(ET)** Teavitatud asutus; teostas; ja andis välja tõendi / **(EL)** ο κοινοποιημένος οργανισμός; πραγματοποιήσε; και εξέδωσε τη βεβαίωση / **(FR)** L'organisme notifié; a effectué; et a établi l'attestation / **(GA)** Rinne an comhlacht dá dtugtar fógra... agus d'eisigh sé an deimhniú / **(IT)** l'organismo notificato; ha effettuato; e rilasciato il certificato / **(LV)** Pilnvarotā iestāde; ir veikusi; un izsniegusi sertifikātu / **(LT)** Notifikuotoji įstaiga; atliko; ir išdavė sertifikatą / **(HU)** A bejelentett szervezet; elvégezte a; és a következő tanúsítványt adta ki / **(MT)** Il-korp notifikat; wettaq; u hareġ iċ-ċertifikat / **(NL)** De aangemelde instantie; heeft een; uitgevoerd en het certificaat verstrekt / **(PL)** jednostka notyfikowana; przeprowadziła; i wydała certyfikat / **(PT)** o organismo notificado; efectuou; e emitiu o certificado / **(RO)** Organismul notificat; a efectuat; și a emis certificatul / **(SK)** notifikovaný orgán; vykonal; a vydal osvědčení / **(SL)** Je priglasieni organ; izvedel; in izdal certifikat / **(FI)** ilmoitettu laitos; suoritti; ja antoi todistuksen / **(SV)** Det anmälda organet; har utfört; och utfärdat intyget / **(TR)** Kuruluşu bildirmiş; yapılan ve sertifikaya verilir / **(NO)** Det meldte organ; utført; som også inkluderer test resultat og utstedelse av sertifikat / **(HR)** Obaviješteno tijelo; provelo je; uključujući izvješće o ispitivanju i izdalo je certifikat / **(IS)** Hinn tilkynnti aðili; framkvæmdi; gaf út vottorðið / **(SR)** Именовано тело; испунило; издало потврду / **(SQ)** Organizëm evropian i notifikuar; ka kryer; ka lëshuar certifikatën / **(MK)** Известното тело; исполнило; издало потврдата / **(BS)(CNR)** Imenovano tijelo; ispunilo; izdalo potvrdu.
- 11 (EN)Signed for and on behalf of** / **(BG)** Подпис за или от името на / **(ES)** Firmado por y en nombre de / **(CS)** Podepsáno za a jménem / **(DA)** Underskrevet for og på vegne af / **(DE)** Unterzeichnet für und im Namen von / **(ET)** (Kelle nimel ja poolt) alla kirjutatud / **(EL)** Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος / **(FR)** Signé par et au nom de / **(GA)** Sínihe le haghaidh agus thar ceann an / **(IT)** Firmato in vece e per conto di / **(LV)** Parakstīts / **(LT)** Už ką ir kieno vardu pasirašyta / **(HU)** Cégszerű aláírás / **(MT)** Iffirmata għal u fisem / **(NL)** Ondertekend voor en namens / **(PL)** Podpisano w imieniu / **(PT)** Assinado por e em nome de / **(RO)** Semnat pentru și în numele / **(SK)** Podpísané za a v mene / **(SL)** Podpisano za in v imenu / **(FI)** puolesta allekirjoittanut / **(SV)** Undertecknat för / **(TR)** Ve adına imzalanmıştır / **(NO)** Undertegnet for og på vegne av / **(HR)** Potpisano za i u ime / **(IS)** Undirritað fyrir og fyrir hönd / **(SR)** Potpisano za i u ime / **(SQ)** Nënskruar për dhe në emër të / **(MK)** Потпишано за и во име на / **(BS)(CNR)** Potpisano za i u ime
- 12 (EN) Units put on the non-EU Balkan country market comply with technical requirements set by the national regulation, if applicable.** / **(SR)** Единиците ставени на пазарот на балканските земји кои не се членки на ЕУ, се во согласност со техничките барања утврдени со националната регулатива, доколку е применливо / **(SQ)** Produkti i futur në tregun e vendeve të Ballkanit (te cilet nuk janë anëtarë të Bashkimit Evropian) përputhet me kërkesat rregullores teknike nga organi rregullator kombëtar, për at që është e zbatueshme. / **(MK)** Единиците ставени на пазарот на балканските земји кои не се членки на ЕУ, се во согласност со техничките барања утврдени со националната регулатива, доколку е применливо / **(BS)(CNR)** Proizvod koji se nalazi na tržištu Balkanskih zemalja (Nisu članice Evropske Unije) u skladu je sa tehničkim zahtevima regulisanim od strane nacionalnog regulatornog tela, u koliko je primenjivo.